

EUROLAMP®

Pioneers in New Technology !

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

INSTRUCTIONS



300-21500

(FGD-14 black)

ΑΝΕΜΙΣΤΗΡΑΣ ΔΑΠΕΔΟΥ

ΜΑΥΡΟΣ Φ35 60W

FLOOR FAN

METALIC Φ35 60W

220-240V, 60W, Φ35

300-21501

(FGD-16 chrome)

ΑΝΕΜΙΣΤΗΡΑΣ ΔΑΠΕΔΟΥ

ΜΕΤΑΛΛΙΚΟΣ Φ40 90W

FLOOR FAN

METALIC Φ40 90W

220-240V, 90W, Φ40

300-21502

(FGD-16 black)

ΑΝΕΜΙΣΤΗΡΑΣ ΔΑΠΕΔΟΥ

ΜΑΥΡΟΣ Φ40 90W

FLOOR FAN

METALIC Φ40 90W

220-240V, 90W, Φ40

300-21503

(FGD-18 chrome)

ΑΝΕΜΙΣΤΗΡΑΣ ΔΑΠΕΔΟΥ

ΜΕΤΑΛΛΙΚΟΣ Φ45 100W

FLOOR FAN

METALIC Φ45 100W

220-240V, 100W, Φ45

Παρακαλούμε διαβάστε προσεκτικά και κρατήστε τις οδηγίες για μελλοντική αναφορά.
Παρακαλείσθε να δώσετε ιδιαίτερη προσοχή στις πληροφορίες ασφαλείας.



ΣΥΣΤΑΣΕΙΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

- Είναι απαραίτητο να διαβάσετε και να κατανοήσετε όλες τις οδηγίες ασφάλειας και λειτουργίας πριν από τη εγκατάσταση. Εάν η συσκευή χρησιμοποιείται για πρώτη φορά, διατηρήστε τις οδηγίες ασφαλείας για μελλοντική αναφορά.
- Σε περιπτώσεις που χρειάζεται να γίνει η σύνδεση με απευθείας παροχή ρεύματος είναι απαραίτητο να γίνει από εξειδικευμένο άτομο. Η λανθασμένη εγκατάσταση και χρήση μπορούν να προκαλέσουν κίνδυνο ηλεκτροπληξίας ή πυρκαγιάς.
- Ο καθαρισμός μπορεί να γίνει με ένα στεγνό και καθαρό πανί ή με τη χρήση ουδέτερου καθαριστικού. Μην χρησιμοποιείτε διαλυτικά ή διαβρωτικά προϊόντα. Σε περίπτωση που είναι υγρή η επιφάνεια περιμένετε να στεγνώσει, πριν το χρησιμοποιήσετε. Αποφύγετε την επαφή με υγρά σε όλα τα ηλεκτρικά μέρη.
- Η συσκευή πρέπει να φυλάσσεται μακριά από παιδιά και ανήλικους.
- Η εγγύηση δεν ισχύει πλέον όταν υπάρχουν ελαττώματα στο προϊόν που προέρχονται από ζημιά ή όταν τα μέρη του προϊόντος έχουν αλλοιωθεί από μη εξουσιοδοτημένα άτομα καθώς και μετά από τυχόν επέμβαση στο περιεχόμενο της συσκευής από ακατάλληλο χειρισμό ή κακή χρήση.
- Ακολουθήστε τις παρακάτω οδηγίες για την ασφαλή χρήση και εγκατάσταση. Καθώς θα αποσυσκευάζετε το προϊόν, ελέγξτε για ζημιές. Σε αυτή την περίπτωση ενημερώστε τον προμηθευτή σας.



ΠΡΟΣΟΧΗ: Οι ηλεκτρολογικές συνδέσεις πρέπει να γίνονται από εξειδικευμένο ηλεκτρολόγο και σύμφωνα με τους ευρωπαϊκούς κανόνες για τις ηλεκτρικές εγκαταστάσεις.



ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: ΟΥΔΕΜΙΑ ΕΥΘΥΝΗ ΦΕΡΕΙ Η ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ. Η ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΑΠΟΤΕΛΕΙ ΑΠΟΚΛΕΙΣΤΙΚΗ ΕΥΘΥΝΗ ΤΟΥ ΠΕΛΑΤΗ.



ΠΡΟΣΟΧΗ: Πριν την εγκατάσταση του ανεμιστήρα, βεβαιωθείτε ότι έχετε απενεργοποιήσει την παροχή ρεύματος. Μην ενεργοποιήσετε την παροχή ρεύματος έως ότου εγκατασταθεί πλήρως ο ανεμιστήρας και είναι έτοιμος για χρήση.

Η EUROLAMP ABEE διατηρεί το δικαίωμα να ερμηνεύει και να τροποποιεί το περιεχόμενο αυτού του εγγράφου ανά πάσα στιγμή χωρίς προηγούμενη ειδοποίηση.



ΣΩΣΤΗ ΔΙΑΘΕΣΗ ΑΥΤΟΥ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

Αυτή η σήμανση υποδηλώνει ότι το προϊόν αυτό δεν πρέπει να διατεθεί μαζί με άλλα οικιακά απορρίμματα σε όλη την ΕΕ. Για να αποφευχθεί πιθανή βλάβη στο περιβάλλον ή την ανθρώπινη υγεία από την ανεξέλεγκτη διάθεση των αποβλήτων, ανακυκλώστε την υπεύθυνα για την πρόωθηση της βιώσιμης επαναχρησιμοποίησης των υλικών πόρων. Για να επιστρέψετε τη χρησιμοποιημένη συσκευή σας, χρησιμοποιήστε τα συστήματα επιστροφής και συλλογής ή επικοινωνήστε με τον πωλητή όπου αγοράστηκε το προϊόν. Μπορούν να πάρουν αυτό το προϊόν για ασφαλή περιβαλλοντική ανακύκλωση.



Please read these instructions carefully. Please pay particular attention to the safety information. We recommend that you keep the instructions for future reference.



SAFETY RECOMMENDATIONS

- It is essential to read and understand all the safety and operating instructions before the installation. If this is your first time using the device, keep the instructions secure for future reference.
- In cases where the connection to a direct power supply needs to be made, it is necessary to be done by a qualified person.
- It can be cleaned with a dry and clean fabric or with a use of neutral detergent. Do not use solvents or corrosive products. In case that the surface is wet, wait until it gets dry and then use it. Avoid contact on all electrical parts with liquids.
- The device should be kept out of the reach of children and minors.
- The warranty is no longer valid when there are defects in the product where come from damages or when the parts of the product has been damaged by unauthorized persons as well as after any intervention on the device due improper handling or misuse.
- Follow the instructions below for safe use and installation. As you unpacking the product, check for damages. In that case, please inform your supplier.



ATTENTION: Electrical connections must be made by a qualified electrician and in accordance with European rules for electrical installations.



IMPORTANT: THE COMPANY IS NOT RESPONSIBLE FOR THE INSTALLATION. INSTALLATION IS THE SOLE RESPONSIBILITY OF THE CUSTOMER.



CAUTION: Before installing the fan, be sure to turn off the power supply. Do not turn on power until the fan is fully installed and ready for use.

EUROLAMP SA reserves the right to interpret and amendment the content of this document at any time without prior notice.



CORRECT DISPOSAL OF THIS PRODUCT

This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.



ΜΕΤΡΑ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

Όταν χρησιμοποιείτε ηλεκτρικές συσκευές, πρέπει να ακολουθείτε πάντα τις βασικές Προφυλάξεις για να μειώσετε τον κίνδυνο πυρκαγιάς, ηλεκτροπληξίας και τραυματισμού Ατόμων, συμπεριλαμβανομένων των εξής:

1. Για να μειώσετε τον κίνδυνο ηλεκτροπληξίας, μην βυθίζετε ή εκθέτετε αυτήν τη συσκευή
Ή το εύκαμπτο καλώδιο σε βροχή, υγρασία ή οποιοδήποτε άλλο υγρό.

2. Σε αυτό το περίβλημα υπάρχουν επικίνδυνες υψηλές τάσεις εινσα. Γαποφύγετε Ηλεκτροπληξία, μην ανοίγετε το περίβλημα, συμβουλευτείτε μόνο το τεχνικό προσωπικό.

3. Βεβαιωθείτε ότι ο ανεμιστήρας δεν είναι τοποθετημένος κοντά σε κουρτίνες ή Αντικείμενα που μπορεί να τραβηχτούν από τον ανεμιστήρα. Ποτέ μην τοποθετείτε ή Χειρίζετε τη μονάδα όπου ενδέχεται να επηρεαστεί από:

• Πηγές θερμότητας όπως καλοριφέρ, θερμοσίφωνες, σόμπες ή άλλα προϊόντα που Παράγουν θερμότητα

• Άμεσο ηλιακό φως

• Υπερβολική σκόνη

• Μηχανικές δονήσεις ή κραδασμούς

• Έλλειψη αερισμού

• Ανώμαλες επιφάνειες

4. Η συσκευή δεν πρέπει να εκτίθεται σε στάξιμο ή πιτσίλισμα και δεν πρέπει να Τοποθετούνται αντικείμενα γεμάτα με υγρά, όπως αγγεία.

5. Ο εξαερισμός δεν πρέπει να παρεμποδίζεται καλύπτοντας τα ανοίγματα εξαερισμού. Οι Εγκοπές και τα ανοίγματα παρέχονται για αερισμό ώστε να διασφαλίζεται η αξιόπιστη Λειτουργία του προϊόντος και να το προστατεύεται από την υπερθέρμανση. Μην το Χρησιμοποιείτε με μπλοκαρισμένο άνοιγμα, μην αφήνετε σκόνη, χνούδι, τρίχες και Οτιδήποτε μπορεί να μειώσει τη ροή του αέρα.

6. Τοποθετήστε τον ανεμιστήρα σε σταθερό επίπεδο, στεγνή επιφάνεια κατά τη λειτουργία Για να αποφύγετε την ανατροπή.

7. Συνδέστε μόνο σε μια κατάλληλη γειωμένη πρίζα ac 220-240v ~ 50hz.

8. Μην χρησιμοποιείτε τον ανεμιστήρα παρουσία εκρηκτικών και / ή εύφλεκτων Αναθυμιάσεων. Μην τοποθετείτε τον ανεμιστήρα κοντά σε ανοιχτή φλόγα, μαγείρεμα ή άλλη Συσκευή θέρμανσης.

9. Μην χρησιμοποιείτε τον ανεμιστήρα με κατεστραμμένο καλώδιο ή βύσμα, μετά από Δυσλειτουργία ή εάν πέσει ή υποστεί ζημιά με οποιονδήποτε τρόπο.

10. Μην λειτουργείτε λειτουργήτε τον ανεμιστήρα χωρίς τη σωστή θέση των Πλεγμάτων. Μην το χρησιμοποιείτε εάν το πλέγμα έχει καταστραφεί ή χαλαρώσει.

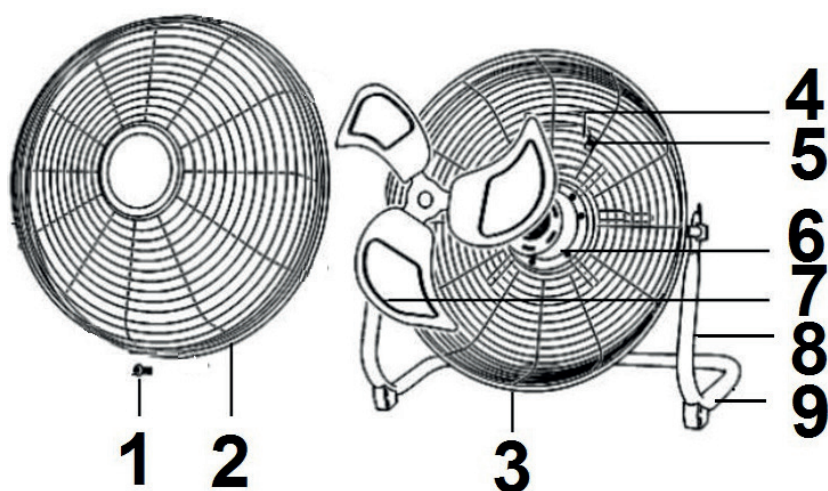
11. Μην τοποθετείτε τον ανεμιστήρα κοντά σε ανοιχτό παράθυρο. Η βροχή που πέφτει στον Ανεμιστήρα μπορεί να προκαλέσει ηλεκτροπληξία.

12. Μην αφήνετε το καλώδιο τροφοδοσίας να κρέμεται πάνω από την άκρη ενός Τραπεζιού και μην το αφήνετε να αγγίζει τυχόν ζεστές επιφάνειες.

13. Μην εισάγετε δάχτυλα και μην αφήνετε ξένα αντικείμενα να εισέλθουν στα ανοίγματα της σχάρας, καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει τραυματισμό ή ζημιά στη συσκευή.
14. Αυτή η συσκευή δεν προορίζεται για χρήση από άτομα (συμπεριλαμβανομένων των παιδιών) με μειωμένη σωματική, αισθητηριακή ή διανοητική ικανότητα ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, εκτός εάν έχουν δοθεί επίβλεψη ή οδηγίες σχετικά με τη χρήση της συσκευής από άτομο που είναι υπεύθυνο για το ασφάλεια.
15. Προειδοποίηση: τα παιδιά πρέπει να επιβλέπονται ώστε να διασφαλίζεται ότι δεν παίζουν με τη συσκευή.
16. Κλείστε τον ανεμιστήρα και αποσυνδέστε τον από την πρίζα όταν δεν τον χρησιμοποιείτε, όταν μετακινείτε τον ανεμιστήρα από τη μία θέση στην άλλη και πριν τον καθαρισμό.
17. Για αποσύνδεση, πιάστε το φινι και τραβήξτε το από την πρίζα. Μην τραβάτε ποτέ το καλώδιο.
18. Απενεργοποιήστε και αποσυνδέστε την πρίζα όταν δεν τη χρησιμοποιείτε, πριν από τη συναρμολόγηση ή αποσυναρμολόγηση εξαρτημάτων. Και πριν τον καθαρισμό. Για να αποφύγετε κίνδυνο πτώσης, τυλίξτε με ασφάλεια το καλώδιο.
19. Μην τοποθετείτε αυτήν τη συσκευή σε δάπεδο που ενδέχεται να έχει σημειωθεί ή να υποστεί ζημιά από κραδασμούς συσκευών.
20. Εάν το καλώδιο τροφοδοσίας έχει υποστεί ζημιά, πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή, τον αντιπρόσωπο σέρβις ή παρόμοια εξειδικευμένα άτομα για να αποφευχθεί ο κίνδυνος. Μην επιχειρήσετε να επισκευάσετε, να αποσυναρμολογήσετε ή να τροποποιήσετε τη συσκευή μόνοι σας. Δεν υπάρχουν ανταλλακτικά που να επισκευάζονται από το χρήστη.

ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΜΕΡΩΝ

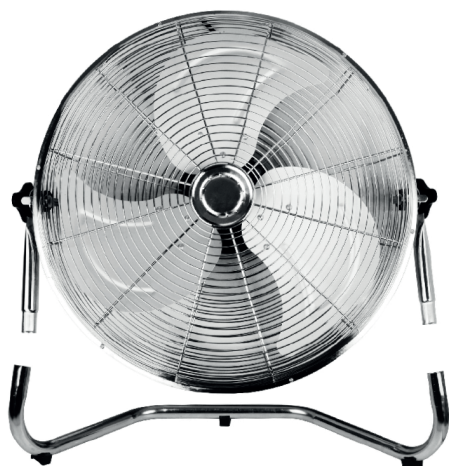
1. ΒΙΔΑ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ
2. ΜΠΡΟΣΤΙΝΗ ΣΧΑΡΑ
3. ΠΙΣΩ ΣΧΑΡΑ
4. ΛΑΒΗ
5. ΤΑΧΥΤΗΤΕΣ
6. ΜΟΤΕΡ
7. ΦΤΕΡΩΤΗ
8. ΜΕΤΑΛΛΙΚΟΣ ΣΩΛΗΝΑΣ
9. ΜΕΤΑΛΛΙΚΗ ΒΑΣΗ



ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ ΜΕΤΑΛΛΙΚΗΣ ΒΑΣΗΣ (Σε όσους κωδικούς χρειάζεται)

Βεβαιωθείτε ότι ο ανεμιστήρας είναι αποσυνδεδεμένος από το τροφοδοτικό και είναι σβηστός πριν ξεκινήσει η συναρμολόγηση.

1. Ξεβιδώστε τις βίδες από το μεταλλικό σωλήνα.
2. Εισαγάγετε τους μεταλλικούς σωλήνες στη μεταλλική βάση, τοποθετήστε ξανά και σφίξτε τις βίδες.



ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ

1. Τοποθετήστε τον ανεμιστήρα σας σε επίπεδη και στεγνή επιφάνεια.
2. Συνδέστε τον ανεμιστήρα σε μια κατάλληλη πρίζα. Επιλέξτε την επιθυμητή ρύθμιση ταχύτητας περιστρέφοντας το κουμπί ελέγχου ταχύτητας. Υπάρχουν 4 ρυθμίσεις - 0 (απενεργοποίηση), 1 (χαμηλή), 2 (μεσαία) και 3 (υψηλή).
3. Για να ρυθμίσετε τη γωνία κλίσης της κεφαλής του ανεμιστήρα πιέστε απαλά το προστατευτικό.
Προσοχή: ο ανεμιστήρας θα πρέπει πάντα να απενεργοποιείται όταν κάνετε αυτή τη ρύθμιση.
4. Γυρίστε το κουμπί ελέγχου ταχύτητας στο "0" και αποσυνδέστε τον ανεμιστήρα μετά τη χρήση.
Προειδοποίηση: μην αγγίζετε ποτέ τη φτερωτή με το χέρι ή άλλα αντικείμενα όταν λειτουργεί ο ανεμιστήρας.

ΦΡΟΝΤΙΔΑ ΚΑΙ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ

- Πρέπει πάντα να αποσυνδέετε τον ανεμιστήρα από την πρίζα πριν από τον καθαρισμό.
- Αποφύγετε την επαφή με κινούμενα μέρη του ανεμιστήρα.
- Χρησιμοποιήστε μόνο ένα μαλακό υγρό πανί για να καθαρίσετε τον ανεμιστήρα.
- Μην βυθίζετε τον ανεμιστήρα σε νερό και μην αφήνετε ποτέ να στάζει νερό στο περίβλημα του κινητήρα.
- Ποτέ μην ψεκάσετε τη συσκευή με υγρά και μην την βυθίζετε σε νερό ή άλλο υγρό.
- Μην χρησιμοποιείτε βενζίνη, αραιωτικό βαφής ή άλλα χημικά για τον καθαρισμό του ανεμιστήρα.
- Βεβαιωθείτε ότι ο ανεμιστήρας είναι απενεργοποιημένος από το δίκτυο τροφοδοσίας πριν αφαιρέσετε τη σχάρα.
- Καθαρίστε τη φτερωτή του ανεμιστήρα και τις σχάρες με ένα μαλακό υγρό πανί.

Προσοχή: η φτερωτή του ανεμιστήρα μπορεί να έχει αιχμηρά άκρα. Χειριστείτε με εξαιρετική προσοχή.

- Αποθηκεύστε τον ανεμιστήρα στο αρχικό του κουτί ή καλύψτε τον ανεμιστήρα για να τον προστατεύσετε από τη σκόνη σε ξηρό μέρος, εάν δεν θα χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα.

SAFETY PRECAUTIONS

When using electrical appliances, basic precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electric shock and injury to persons, including the following:

1. To reduce the risk of electric shock, do not immerse or expose this appliance or flexible cord to rain, moisture or any other liquid.
2. Dangerous high voltages are present inside this enclosure. To avoid electric shock, do not open the cabinet, refer servicing to qualified personnel only.
3. Make sure the fan is not placed near drapes, curtains, or any objects that may be drawn into the fan. Never place or operate the unit where it could be subject to:
 - Heat sources such as radiators, heat registers, stoves or other products that produce heat
 - Direct sunlight
 - Excessive dust
 - Mechanical vibration or shock
 - Lack of ventilation
 - Uneven surfaces
4. The apparatus shall not be exposed to dripping or splashing and no objects filled with liquids, such as vases, shall be placed on the product.
5. Ventilation should not be impeded by covering the ventilation openings. Slots and opening are provided for ventilation to ensure reliable operation of the product and to protect it from overheating. Do not use with any opening blocked, keep free of dust, lint, hair and anything that might reduce airflow.
6. Place the fan on a stable level, dry surface when operating to avoid overturning.
7. Only connect to a suitable AC 220-240V~50Hz earthed mains socket.
8. Do not operate fan in the presence of explosive and/or flammable fumes. Do not place the fan near an open flame, cooking or other heating appliance.
9. Do not operate the fan with a damaged cord or plug, after a malfunction or if dropped or damaged in any manner.
10. Do not operate without the fan grills properly in place. Do not use if grill becomes damaged or loose.
11. Do not place the fan close to an open window. Rain splashing on the fan could cause an electric shock hazard.
12. Do not let the power cord hang over the edge of a table or counter or let it touch any hot surfaces.
13. Do not insert fingers or allow foreign objects to enter the grill openings as this may cause injury or damage to the appliance.
14. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

15. **WARNING:** Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

16. Turn the fan OFF and unplug it from the outlet when not in use, when moving fan from one location to another and before cleaning.

17. To disconnect, grip the plug and pull it from the wall outlet. Never pull by the cord.

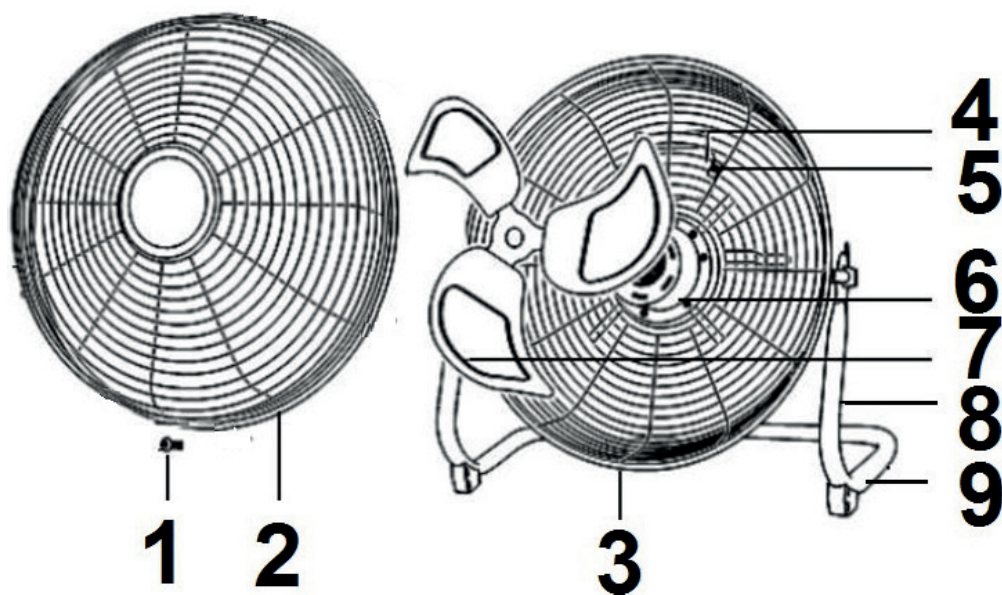
18. Switch off and unplug from wall outlet when not in use, before assembling or disassembling parts; and before cleaning. To avoid a tripping hazard, safely coil the cable.

19. Do not place this appliance on any flooring that may be marked or damaged by vibration of appliances.

20. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard. Do not attempt to repair, disassemble or modify the appliance by yourself. There are no user-serviceable parts inside.

DESCRIPTION OF PARTS

1. SAFETY SCREW
2. FRONT GRILL
3. REAR GRILL
4. HANDLE
5. SWITCH BOX
6. MOTOR
7. BLADE
8. METAL TUBE
9. METAL BASE

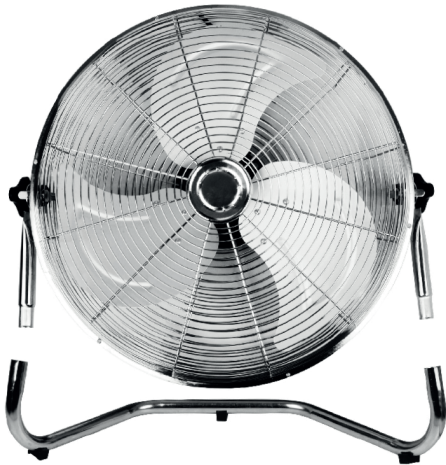


METAL BASE ASSEMBLY

(in codes needed)

Make sure the fan is disconnected from the power supply and turned off before starting assembly.

1. Unscrew the screws from the metal tube.
2. Insert the Metal Tubes into the Metal Base, refit and tighten the Screws.



OPERATION

1. Place your fan on a level and dry surface.
2. Plug the fan in to a suitable mains socket. Select the desired speed setting by turning the Speed Control Knob. There are 4 settings – 0 (off), 1 (low), 2 (medium) and 3 (high).
3. To adjust the tilt angle of fan head by pushing the guard gently.
Caution: The fan should always be switched off when making this adjustment.
4. Turn the Speed Control Knob to “0” and unplug the fan after use.
Warning: Never touch the blade with hand or any other objects when the fan is operating.

CARE AND CLEANING

- Always disconnect the fan from mains socket before cleaning.
- Avoid contact with moving fan parts.
- Use only a soft damp cloth to clean the fan.
- DO NOT immerse the fan in water and never allow water to drip into the Motor Housing.
- Never spray the appliance with liquids or submerge it in water or other liquid.
- DO NOT use gasoline, paint thinner or other chemicals to clean the fan.
- Ensure that the fan is switched off from the supply mains before removing the grill.
- Clean the fan blade and grills with a soft damp cloth.

CAUTION: The Fan Blade may have sharp edges. Handle with extreme care.

- Store the fan in its original box or cover the fan to protect it from dust in a dry place if it will not be used for a long period of time.

EUROLAMP®

Pioneers in New Technology !

ΕΙΣΑΓΕΤΑΙ ΣΤΗΝ Ε.Ε. ΑΠΟ ΤΗΝ
EUROLAMP ABEE:
ΚΑΜΠΟΣ ΔΙΑΒΑΤΩΝ – ΙΩΝΙΑ
570 08, ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ
Τ: 2310 574802
ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΖΕΤΑΙ ΣΤΗΝ ΚΙΝΑ

IMPORTED IN EU BY
EUROLAMP SA:
ΚΑΜΠΟΣ ΔΙΑΒΑΤΑ - ΙΩΝΙΑ
570 08, THESSALONIKI - GREECE
Τ: +30 2310 574802
MADE IN CHINA

info@eurolamp.gr
www.eurolampglobal.com

